

Besondere Stellen i. Z. m. Grammatik, Lehnwörter und κ-Lesarten in der Apk

Bibelstelle	Grund-TEXTE	TEXT	Grammatik	Grund-Text-Hinweise
Apk		Nicht im Codex Vaticanus		
Apk 1.6	κ zu κ ² , C, R zu A	„Äon“ nicht übereinstimmende Abweichung angeben		in DaBhaR
Apk 1.9	κ ²	nur Nestle & Aland , nicht gemäß FHB : „des Christus “		unterschiedliche Grundtext-Angabe
Apk 1.11	κ zu A, C, R	„Sardis“ fehlt, trotz: „senden an 7“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 1.13		Doppelpunkt gesetzt, um nicht in den dativ zu geraten		vgl. Apk 15.6
Apk 1.14		„Flammen <i>des</i> Feuers“ analog „See <i>des</i> Feuers“		vgl. Apk 2.8 + 19.12
Apk 1.16	κ zu κ ² , C, R	„hatte er“ zu „ <i>ein Habender</i> “	3 p ipe zu pt pr no ma	κ-Lesart leichter
Apk 2.8	κ, C zu A zu R	Wort-Reihenfolge = R bezüglich „Herausgerufenen“		
Apk 2.9		„von dir die Gewirkten“	gleicher Grundtext	in DaBhaR
Apk 2.10	κ zu A, C, zu R κ zu κ ² , A, C, R	doppeltes „werfen“ „werde“ fehlt		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 2.14	κ zu κ ² , A, C, R	„gegen dich“ fehlt „nämlich“		ungewöhnliche κ-Lesart in DaBhaR
Apk 2.20	κ, A, C zu κ ² , R, R ^A	„die Sagende“ zu „ <i>sich als</i> die Sagende <i>darstellt</i> “	pt no zu pt ak	Abweichung schwieriger
Apk 2.24	κ zu κ ² , A, C, R	fehlendes „nicht“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 2.18	κ zu A, C, R	„wie die Flamme <i>des</i> Feuers“ zu „wie <i>auf</i> die Flamme <i>des</i> Feuers <i>zu</i> “	no zu ak	vgl. Apk 1.14 + 19.12 A, C, R-Abw. nicht angegeben
Apk 3.1	C zu κ, A, R	„Heraus-Gerufene“, Hinzufügung prp dt nötig „deine ^d Gewirkten“	dt zu gn gleicher Grundtext	ungewöhnliche C-Lesart
Apk 3.2		Biblisches Beispiel: „Werde“, - auch analog pt {if} - „deine ^d Gewirkten“	vor einem pt pr gleicher Grundtext	vgl. App
Apk 3.8	A, C, R	„deine ^d Gewirkten“	gleicher Grundtext	
Apk 3.10	κ zu A, C, R	„hüten“ fehlt		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 3.14	κ zu κ ² , A, C, R	„Anfang“ bzw. „Ursprung“ statt „Schöpfung“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 3.15		„deine ^d Gewirkten“	gleicher Grundtext	in DaBhaR
Kapitel 4		ungewöhnlich wenige Aoriste		
Apk 4.1	κ, A zu κ ² , R	„einer da war da als der Sagende“ zu „als Sagende“	ma zu fe	ungewöhnliche κ-Lesart ungewöhnliche A-Lesart
	κ ² , R	„als Sagende“ („Stimme“ auch „Posaune“)		
Apk 4.4	κ zu R	ak ausgedrückt durch Zusatz: „ <i>gewahren</i> “		
Apk 4.8	κ	„ein jegliches von ihnen, sie hatten“		κ-Lesart leichter
	A	„eines gemäß dem einen von ihnen als Habender“	nu no mit pt ma	ungewöhnliche A-Lesart
	R	„sie hatten eines gemäß sich selber“		R-Lesart leichter
	κ, A zu R	„Sagende“ zu „als einen Sagenden“	no Plural zu ak Singular	R-Lesart schwieriger
Apk 4.9	κ zu κ ² , A, R	fehlende: „Herrlichkeit“ macht „auch“ zu „und“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 5.1	κ zu A, R	„vorne“ zu „innen“		A, R-Abw. nicht angegeben
Apk 5.6	A zu κ, R	„schicken“ = ma pl, daher nur „Augen“ möglich „sich Schlachten/lassenhabendes“	pt pe no ne md/ps	ungewöhnliche A-Lesart Beweis-Text des md/ps
Apk 5.7	κ zu κ ² , A, R	„der“ zu „des“	fe zu ma	ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 5.8		„Ein jeglicher“ mit „Habende“	Singular / Plural	Problem
Apk 5.12		„sich Schlachten/lassenhabendes“	pt pe no ne md/ps	Beweis-Text des md/ps
Apk 5.13	κ zu A, R	Zusatz: „auch“ – Wort-Tausch notwendig		ungewöhnliche κ-Lesart
	κ zu κ ² , A, R	„des Haltenden“ zu „und der Haltekraft“		ungewöhnliche κ-Lesart
	A κ, zu R	Zusatz „deswegen, weil“, um ak zu no zu machen	no zu ak	ungewöhnliche A-Lesart
Apk 5.14	κ, R zu R ^K	„sagten sie“ zu „einen Sagenden“	3 p pl ipe zu pt pr ak ma	R ^K schwieriger

Besondere Stellen i. Z. m. Grammatik, Lehnwörter und κ-Lesarten in der Apk

Bibelstelle	Grund-TEXTE	TEXT	Grammatik	Grund-Text-Hinweise
Apk 6.1	κ zu κ ² , A, C, R	„eines aus den vier Belebten <i>heraus</i> , aus den wie eine Stimme des Donners sagenden“ zu „seitens eines aus den vier Belebten, seitens eines wie eine Stimme des Donners sagenden“	je fe pt pr gn ma pl zu je fe pt pr gn ne	ungewöhnliche κ-Lesart (die Engel aus Apk 5.11 möglich) „Belebten“ = ne „sagen“ = ma nur in Vers 1, danach in Kap 6 stets ne in DaBhaR Misch-Text, da A, C, R = unterschiedlich
	κ A, C R	„Siegel“ fehlt „sieben Siegel“ „sieben“ fehlt		in DaBhaR, (Grund) Wort-Reihenfolge: Text A
Apk 6.4	κ, C, R zu A	„ein Schwert, ja ein Großes.“ zu „ein großes Schwert.“		
Apk 6.7		„auf die Stimme“, meist: „gebiets der Stimme“	ak zu gn	
Apk 6.9	κ zu A, C, R κ, R ^{Koine} zu A, C, R	Text-Wiederholung: „wegen des Bezeugens“ Hinzufügung: „der Menschen“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 6.13	A zu κ, C, R	„Gottes“ zu „Himmels“ aufgrund dieses Textes		ungewöhnliche A-Lesart
Apk 6.11 (vgl. Apk 22.18)	κ zu A, C, R	„vervollständigen“ Hinzufügung von „ihrem Lauf“ nötig	aktiv zu passiv / md	ungewöhnliche κ-Lesart
	κ zu A, C, R	Zusatz: „von ihnen“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 7.2	κ	„es sind vier“	no zu dt	ungewöhnliche κ-Lesart
	κ zu κ ² , A, C, R	„zu den vier“ „Engeln“ (= dt)		A, C, R-Abw. nicht angegeben
	κ zu κ ² , A, C, R	„σφαγίδα“ (Weglassung eines Buchstaben) zu „σφαγίδα“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 7.3	κ zu A, C, R	„Unrecht entgelten“	ft zu a kj	ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 7.4	κ zu A, C, R	„sie (man) hörten“, zu „ich hörte“, vgl. Vers.2	Plural zu Singular	ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 7.10	κ zu κ ² , A, C, R	Verbindungstext zwischen „Gott“ und „Thron“ fehlt		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 7.13	κ zu κ ² , A, C, R	doppeltes „Vorrangiger“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 7.14	C zu κ, A, R	„dir“ zu „du“ – oder Schreib-Variante	dt zu no	ungewöhnliche C-Lesart
Apk 8.2	A zu κ, C, R	„wurde“, zu „wurden“ da nur bei ne gebraucht	Singular zu Plural	ungewöhnliche A-Lesart
Apk 8.3	C	„goldener Weihrauch“		ungewöhnliche C-Lesart
	zu κ, A, R	zu „goldenes Weihrauchgefäß“		
Apk 8.5	A	„nahm es ^h für (hinein in) die Erde“		ungewöhnliche A-Lesart
	zu κ, C, R	zu „warf es ^h in (hinein in) die Erde“		
Apk 8.11	κ zu A, R	doppeltes „heißt er“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 8.12	A zu κ, R	„Viertel“ zu „Drittel“		ungewöhnliche A-Lesart
Apk 9.3+4	κ, κ ² , 046, 2329	„αὐτοῖς“ Bezug auf „Skorpione“	ma/ne zu	ungewöhnliche κ-Lesart
	zu A, R	„αὐταῖς“ Bezug auf „Heuschrecken“	fe	
Apk 9.5	κ, A, 1611, 2053	„αὐτοῖς“ Bezug auf „Skorpione“	ma/ne zu	ungewöhnliche κ-Lesart
	zu R, 207	„αὐταῖς“ Bezug auf „Heuschrecken“	fe	ungewöhnliche A-Lesart
Apk 9.15	κ zu A, R	Zusatz: „nich ^e “ – Hinzufügung „vorher“ nötig		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 10.3	κ zu κ ² , A, C, R	„Stimmen“ zu „Donner“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 10.7	κ zu A, C, R	Zusatz: „und“, nicht gemäß Dan 9.6+10		ungewöhnliche κ-Lesart

Besondere Stellen i. Z. m. Grammatik, Lehnwörter und κ-Lesarten in der Apk

Bibelstelle	Grund-TEXTE	TEXT	Grammatik	Grund-Text-Hinweise
Apk 11.1	κ ² R	Zusatz in κ ² gemäß Nestle & Aland, nicht gemäß FHB Zusatz gemäß Scrivener, nicht Stephanus: „und gestanden hatte der Engel“		unterschiedliche Grundtext-Angabe
Apk 11.4	κ ²	Zusatz: gemäß Nestle & Aland, nicht gemäß FHB „ἔστρωσαι“ – auf „Ölige“ bezogen	pt pr no fe pl	unterschiedliche Grundtext-Angabe
Apk 11.8	κ ²	Zusatz gemäß Nestle & Aland, nicht gemäß FHB „ἔσται“	3 p ft md (dp)	unterschiedliche Grundtext-Angabe
Apk 11.4	κ zu κ ² , A, C, R κ, A, C zu κ ² , R	„die“ = „Öligen“ = fe pl, in DaBhaR = Mini-Zeichen „stehen“ nach „Öligen“ = fe pl	ma pl zu fe pl ma pl zu fe pl	ungewöhnliche κ-Lesart ungewöhnliche κ-Lesart ungewöhnliche A-Lesart ungewöhnliche C-Lesart
Apk 11.7	κ zu κ ² , A, C, R A zu κ, κ ² , C, R	„dann“ und „das“ Zusatz: „vierte“		in DaBhaR Misch-Text ungewöhnliche A-Lesart
Apk 11.13		„siebentausend“ = fe, „Name“ = ne, „Mensch“ = ma	„Stadt“ = fe	Zahl auf Stadt bezogen
Apk 11.15	A, R ^k zu κ, C, R	„sagen“, Stimmen jedoch fe	ma zu fe	ungewöhnliche A-Lesart
Apk 11.18	A zu κ, κ ² , C, R	„Heilige“, Hinzufügung: „in Bezug auf“ nötig	ak zu dt	ungewöhnliche A-Lesart
Apk 12.5	κ zu κ ² , A, C, R	doppeltes „Drittel“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 12.6	κ ²	Zusatz in κ ² gemäß Nestle & Aland, nicht gemäß FHB „fünf“		unterschiedliche Grundtext-Angabe
Apk 12.7	κ zu A, C, zu R	„zu streiten“ zu „zu streiten“ zu „stritten sie“, fehlendes „des“	gn ne vor if	ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 12.8	κ zu A, C, R A zu κ, C, R	„dann“ zu „ein Ort“ „sich als stark erweisen“	Singular zu Plural	ungewöhnliche κ-Lesart ungewöhnliche A-Lesart
Apk 12.13	κ zu (κ ²), A, C, R	„geben“ zu „(außerordentlich) verfolgen“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 13.6	κ zu A, C, R	voranstehendes „die“ = ak / „Zelthabende“	no / ak zu ak	ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 13.8	κ zu κ ² , A, C, R	„und es wurde ihm ^a gegeben Autorität zu tätigen“ zu „und es wurde ihm Autorität ^a gegeben“	ak, Wen? zu no, Wer?	ungewöhnliche κ-Lesart A, C, R-Abw. nicht angegeben
Apk 12.3		„auf seine ^d Häupter gesetzt“	gleicher Grundtext	in DaBhaR
Apk 13.1		„auf seinen ^d Häuptern“	gleicher Grundtext	in DaBhaR
Apk 13.11	C zu κ, A, R	„gleiche“ zu „Name“ – möglich, eher nicht gemeint		ungewöhnliche C-Lesart
Apk 13.16	κ zu κ ² , A, C, R	„ihm“ nur mit Hinzufügung von: „aufgrund von“ und vor „geben“ mit „sich“ möglich zu „ihnen“	Singular zu PLural	ungewöhnliche κ-Lesart in DaBhaR mit „jedem ^{ihm} “ ausgetrickst
Apk 13.17	C zu κ, A, R	„als nur“ zu „nicht einmal“ – auf alle bezogen		ungewöhnliche C-Lesart
Apk 13.18	κ, A zu R zu C	„sechshundertsech ^{und} sechsig“ zu „666“ zu „sechshundertsech ^{zehn} “		ungewöhnliche C-Lesart

Besondere Stellen i. Z. m. Grammatik, Lehnwörter und κ-Lesarten in der Apk

Bibelstelle	Grund-TEXTE	TEXT	Grammatik	Grund-Text-Hinweise
Apk 14.1	κ zu κ ² , A, C, R	„infolge von ihm“ zu „ihrer“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 14.2		„Stimme“ kombiniert mit „wie“ = no		
Apk 14.4	A zu κ, κ ² , C, R	„Diese sind“ fehlt, dadurch keine Text-Einleitung		ungewöhnliche A-Lesart
Apk 14.7		„Quellen (ak fe pl) der Wasser (gn ne pl)“		vgl. „Lade des Bundes“
Apk 14.8	κ ²	Wort-Stellung gemäß Nestle & Aland, nicht gemäß FHB „ein zweiter;“ und „Engel“		unterschiedliche Grundtext-Angabe
Apk 14.13	κ, A, R zu C	nur Wort-Reihenfolge, nicht dt angegeben	gn zu dt	in DaBhaR
Apk 14.14	κ, (A, R) zu κ ² , C	pt kann sich nur auf „Sichel“ beziehen	no ma / (ak ma) zu no, vmtl. ak ne	ungewöhnliche C-Lesart
Apk 14.15	κ zu A, C, R	Zusatz: „seinem“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 14.18	κ zu κ ² , A, C, R	„sagen“, Zusatz „dir“ nötig, pt war zu erwarten	id zu pt	ungewöhnliche κ-Lesart A, C, R-Abw. nicht angegeben
	κ, κ ² , C, R zu A	„heraus-kam“ fehlt, dadurch wird „und“ zu „auch“		ungewöhnliche A-Lesart
Apk 15.2	κ zu A, C, R	Zusatz: „Herrn“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 15.3	C zu κ, κ ² , A, R	Text sind nur die letzten vier Worte, daher „sie singen“ auch nicht in C		ungewöhnliche C-Lesart falsche DaBhaR-Angabe
Apk 15.6		Doppelpunkt gesetzt, um nicht in den dativ zu geraten		vgl. Apk 1.13
Apk 16.1		„auf eine Stimme“, meist: „gebets einer Stimme“	ak zu gn	
Apk 16.2	κ zu κ ² , A, C, R	fehlender Text, auch „vorderer goß“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 16.3	κ zu κ ² , A, C, (R)	fehlender Text, auch „zweite (Engel) goß“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 16.6	C zu κ, A, R	„heiliges Blut“ zu „das Blut der Heiligen“		ungewöhnliche C-Lesart
Apk 16.9	C zu κ, A, R	„ist's nicht so, daß“ zu „nicht“		ungewöhnliche C-Lesart
Apk 16.13	κ, κ ² zu A, C, R	„gegeben wurde“ zieht no nach sich: „Geister“ zu „gewahrte“ zieht ak nach sich „Geister“	a ps mit no ne pl zu a aktiv zu ak ne pl	Text-Besonderheiten, vgl. no-Stellen: Apk 8.2,3, 6; 9.2+3; 11.1
Apk 16.17	κ zu (κ ²) A, C, (R)	„goß er“ zu „zweite (Engel) goß“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 16.18	κ zu κ ² , A, R	zweimal „Donner“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 16.19		Genetiv mit Infinitiv: „betreffs dessen, zu geben“	g. c. i.	einige Male bei Paulus
Apk 17.3	κ zu κ ² , A, R κ, κ ² zu R	„sich als beladen darstellende“ „haben“	Plural zu Singular ne pl zu ne	ungewöhnliche κ-Lesart ungewöhnliche κ-Lesart
	κ, κ ² , (R) zu A	„haben“	ne pl (ne) zu ma	ungewöhnliche A-Lesart
Apk 17.4	κ, MS 1006, 1854 zu κ ² , A, R	„sich als Ladung füllende“, turkis, - nicht gelbbraun -, nur wegen zwei weiterer Zeugen	no ma zu ak ne	ungewöhnliche κ-Lesart als Schreib-Variante erniedlicht
Apk 17.6		„μεθύσκω“ (sich berauschen) und „μεθύω“ (sich in einen Rausch versetzen / befinden)	Vorkommen als md/ps und aktiv + a ps	in DaBhaR kein Unterschied
Apk 17.12	κ zu A zu R	„also“ zu „nicht“ zu „noch nicht“		ungewöhnliche A-Lesart
Apk 17.13	κ zu κ ² , A, R	„haben“ zu „Autorität“ – Text-Hinzufügung nötig		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 17.15	κ, κ ² zu A, R	„Diese“, siehe Vers 1, zu „Die Wasser“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 17.17	κ zu κ ² , A, R	„seiner“ zu „ihrer“ Das Jagende müßte demnach mehrere Herzen haben: „die Herzen“ ^{Plural} von jenem-“	Singular zu PLural	ungewöhnliche κ-Lesart in DaBhaR Austricks-Versuch
	κ, R zu A	„ihre“ zu „zuorts ihr“	gn zu dt	ungewöhnliche A-Lesart

Besondere Stellen i. Z. m. Grammatik, Lehnwörter und κ -Lesarten in der Apk

Bibelstelle	Grund-TEXTE	TEXT	Grammatik	Grund-Text-Hinweise
Apk 18.7	κ , A zu κ^2 , R	gemäß Nestle & Aland, nicht gemäß FHB ($\alpha\upsilon\tau\eta\gamma$) „sich selber“ zu ($\epsilon\text{-}\alpha\upsilon\tau\eta\gamma$) „sich-selber“	3 p ak fe	unterschiedliche Grundtext-Angabe
Apk 18.8	κ zu κ^2 , C, R zu A	„der Gott, der Herr“ zu „der Herr, der Gott“ zu „der Gott“	Wort-Reihenfolge	ungewöhnliche κ -Lesart, vgl. Apk 19.6
Apk 18.9	κ zu κ^2 , A, C, R	„(angesichts) ihres ^d Falls“ zu „ihrer ^d Feuersbrunst“	(prp gn) mit gn zu gn	ungewöhnliche κ -Lesart
Apk 18.11	κ zu A, C, R	Zusatz: „deiner“ Mißverständnis möglich, siehe:	Mat 4.7+8, Luk 4.5+6	ungewöhnliche κ -Lesart
Apk 18.12+13		Durch grammatisch korrekte Hinzufügung von „von“ vor „Gold“ wurden alle nachfolgende Gekaufte in den dt gesetzt. Dadurch sind die C-Lesarten im ak bezüglich „Gold“, „Silber“, „wertgehaltene Steine“ kaum zu unterscheiden		in DaBhaR
Apk 18.14	κ zu A, C zu R	„sich gänzlich weglösen sie“ zu „sich gänzlich weglöste es“ zu „weg-kam es“	Plural zu Singular zu Singular	κ -Lesart leichter
Apk 18.20		nach „ihrer“ „Verhalten“ ergänzt, selbst: „Methode“		in DaBhaR
Apk 18.23	κ zu κ^2 , A, C, R	„bezüglich der Stimme“ zu „die Stimme“	ak zu no	ungewöhnliche κ -Lesart
Apk 19.2	κ zu κ^2 , A, C, R	„ihrer Sklaven“ (auf „Erde“ bezogen) zu „seiner Sklaven“ (auf „Gott“ bezogen) a als ipe übersetzt, da ipe im Text vorgegeben	fe zu ma	ungewöhnliche κ -Lesart
	κ , R, (R ^k) zu A	„verdarb“ zu „dies so als Richtlinie festsetzte“		ungewöhnliche A-Lesart
Apk 19.6	κ , κ^2 zu A zu R, R ^A zu RK κ zu κ^2 , A, R	„der Sagenden“ (auf „Donner“ bezogen) zu „der Sagenden“ (auf „Volksmenge“ bezogen) zu „die Sagenden“ (auf „Volksmenge“ bezogen) zu „sie waren Sagende“ (auf „Volksmenge“ bezogen) „der Gott, der Herr“ zu „der Herr, der Gott“	pt pr gn fe pl zu pt pr gn ma pl zu pt pr ak ma pl zu pt pr no ma pl Wort-Reihenfolge	ungewöhnliche κ -Lesart Beibehaltung des pt von „sagen“ ungewöhnliche κ -Lesart, vgl. Apk 18.8
Apk 19.7	κ zu κ^2 , A, R	„angesichts ihrer“ (u. U. „Weib“ und „Lämmlein“ ?) zu „ihm“ (auf „Gott, Herr“ bezogen)	gn pl ma / ne / fe zu dt ma	ungewöhnliche κ -Lesart
Apk 19.12	κ , A, R zu κ^2	gemäß Nestle & Aland, nicht gemäß FHB „Weib“ zu „Braut“		unterschiedliche Grundtext-Angabe
Apk 19.12	κ , κ^2 zu A, R κ zu κ^2 , A, R	doppeltes „die“ durch das Fehlen von „nicht aber einer“, in DaBhaR: „nicht einer“ ändert sich „als nur“ in „obgleich nur“ „Flammen des Feuers“ analog „See des Feuers“		ungewöhnliche κ -Lesart in DaBhaR Mischtext vgl. Apk 1.14 + 2.8
Apk 20.6		„den Teil“ = ak, was?, „der Habende“ = no, wer? Worte sollten getrennt wiedergegeben werden		„der Teilhabende“ in DaBhaR
Apk 20.11		„angesichts“ ^w dessen“ „weg von dem Zuaugenden“	beachte Wortstellung	
Apk 20.12	κ zu κ^2 , A, R	fehlender Text (R = andere Reihenfolge) macht den Zusatz: „auch jenes“ nötig	vgl. Apk 13.8	nur mit Kunstgriff übersetzbar

Besondere Stellen i. Z. m. Grammatik, Lehnwörter und κ-Lesarten in der Apk

Bibelstelle	Grund-TEXTE	TEXT	Grammatik	Grund-Text-Hinweise
Apk 21.4	κ zu κ ² , A, R	„Schafe“ zu „vorherigen“ vmtl. Bezug zu Apk 21.6		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 21.6	κ zu κ ² , A zu R	„ich bin geworden“ – vmtl. der Leib Christi mit Schafe zu „Sie sind geworden“ – vorherige Dinge zu „Es ist geworden“ – das vorherigen vmtl. Bezug zu Apk 21.4	1 p pe dp zu 3 p p pl pe dp zu 3 p pe dp	ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 21.12	κ zu κ ² zu A zu R	„dem um sich habenden“ - Bezug: Lichthüter „Getore habende“ - Bezug: Getore zu „dem um sich habenden“ - Bezug: Lichthüter „sie war eine Getore habende“ - Bezug: Stadt zu „sie war eine Mauer habende“ - Bezug: Stadt „eine Getore habende“ zu „eine um sich eine Mauer habende“ „Getore habende“ - Bezug: Stadt	pt pr dt ma pt pr ak ma pl pt pr dt ma pt pr no fe pt pr no fe pt pr ak fe pt pr no fe pt pr ak fe	ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 21.13	κ zu κ ² , R zu A	Osten, Norden, Norden, Süden zu Osten, Norden, Süden, westliche Orte zu Osten, Norden, westliche Orte, Süden	e: pl	ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 21.14	κ zu κ ² , R zu A	„haben“ fehlt zu „sie war eine habende“ - Bezug: Mauer zu „er war ein um sich habender“ - Bezug: Lichthüter	pt pr no ne pt pr no ma	ungewöhnliche κ-Lesart ungewöhnliche A-Lesart
Apk 21.20	A zu κ, R	„einen Chrusopasis zeigend“ zu „Chrusoprasos“	ak zu no	ungewöhnliche A-Lesart
Apk 21.25	κ zu κ ² , A, R	„ἡμέρα“ = „in dem Tag“ Zeichen unterhalb von - - markiert dt zu „ἡμέρας“ = „während des Tages“ Beugung der abweichenden Lesart legt auch eine Beugung des Codex κ nahe	Zeichen unterhalb von Buchstaben fehlen im FHB-Grundtext	no oder dt ??? Eine eine einwandfreie Feststellung ist unmöglich
Apk 22.2	κ κ ² zu A, R κ, κ ² R zu A	„davon-Gebender“ (Monat) zu „davon-Gebendes“ (Holz) „Machendes“ zu „Machender“ (Strom)	ma zu ne ne zu ma	ungewöhnliche κ-Lesart ungewöhnliche A-Lesart
Apk 22.14	κ zu A, R	doppelte „Autorität“		ungewöhnliche κ-Lesart
Apk 22.18	κ κ ² zu A, R κ zu κ ² , A, R	kj – Einleitung des Verses: „So würde es sein“ zweite Mal „daraufsetzen“ fehlt	3 p pr kj	ungewöhnliche κ-Lesart